Uppgifter från medlemsstaterna om stängning av fiske

(2012/C 292/08)

I enlighet med artikel 35.3 i rådets förordning (EG) nr 1224/2009 av den 20 november 2009 om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs [1], har ett beslut fattats om att stänga det fiske som avses i följande tabell:

Datum och tidpunkt för stängning	3.9.2012
Varaktighet	3.9.2012–31.12.2012
Medlemsstat	Sverige
Bestånd eller grupp av bestånd	COD/2A3AX4
Art	Torsk (*Gadus Morhua*)
Område	IV; EU-vatten i IIa; den del av IIIa som inte täcks av Skagerrak och Kattegatt
Typ av fiskefartyg	—
Referensnummer	FS39TQ44

[1] EUT L 343, 22.12.2009, s. 1.

Uppgifter från medlemsstaterna om stängning av fiske

(2012/C 292/09)

I enlighet med artikel 35.3 i rådets förordning (EG) nr 1224/2009 av den 20 november 2009 om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs [1], har ett beslut fattats om att stänga det fiske som avses i följande tabell:

Datum och tidpunkt för stängning	21.8.2012
Varaktighet	21.8.2012–31.12.2012
Medlemsstat	Portugal
Bestånd eller grupp av bestånd	COD/1N2AB.
Art	Torsk (*Gadus Morhua*)
Område	Norska vatten i I och II
Typ av fiskefartyg	—
Referensnummer	FS40TQ44

[1] EUT L 343, 22.12.2009, s. 1.